



**PETITION FOR EMERGENCY RELIEF IN
CONNECTION WITH CLAIMS OF SEXUAL
VIOLENCE OR INTIMIDATION
ISTANZA DI PROVVEDIMENTO
CAUTELARE IN CONNESSIONE
CON ACCUSE DI VIOLENZA
SESSUALE O MINACCE**

Mag. Dist. No:
Nr. Tribunale distrettuale

MDJ Name:
Magistrato distrettuale giudicante

Address:
Indirizzo

Telephone:
Telefono

vs.

Docket No / *Numero di ruolo:*
Case Filed / *Data di deposito:*

PETITION OF THE PLAINTIFF

ISTANZA DELL'ATTORE

I, _____;
(Name of Plaintiff - please print)
hereby petition for emergency relief:

Il/la sottoscritto/a _____,
(Nome dell'attore - scrivere in stampatello)
con la presente richiede l'emissione di un provvedimento
cautelare:

- On behalf of myself
- On behalf of the following minor (child) (children) of whom I am a (parent) (adult household member) (guardian).
- On behalf of the following incapacitated person to whom I am guardian.

- Per conto proprio.
- Per conto dei seguenti minori (bambino) (bambini) di cui è (genitore) (membro adulto del nucleo familiare) (tutore).
- Per conto delle seguenti persone inabili di cui è tutore.

(Name / Nome)

(Address / Indirizzo)

(Age / Età)

(Name / Nome)

(Address / Indirizzo)

(Age / Età)

The cause for seeking relief is as follows:

La ragione per il provvedimento richiesto è la seguente:

Emergency relief is required because there is immediate and present danger posed by the defendant to me and to the above listed minor (child) (children) (incapacitated person).

(Print additional names/addresses on a separate sheet of paper and attach hereto.)

Si richiede l'emissione di un provvedimento cautelare perché vi è un pericolo imminente e attuale da parte del convenuto verso il/la sottoscritto/a e i minori (bambino) (bambini) (persona inabile) sopra indicati.

(Stampare nomi/indirizzi ulteriori su un foglio di carta separato e allegarlo alla presente).

(Signature of the Plaintiff)
(Firma dell'attore)